



**Спільне засідання Комісій Верховної Ради та уряду
за участю Президента 20 січня**

[illegible]

Його Превосходительству
Пану Біллу КЛІНТОНУ
Президенту
Сполучених Штатів Америки

Вельмишановний папе Президенті
Від імені народу Упразіни і від себе особисто маю золпну
єсть прівітотн Вес з могоди офіційного аступу на посаду 42-го
Президента Сполученнх Штатів Америкк.

Хочу що раз заповісти Вас, пане Президент, у тому, що ми отові до продовження плідного двостороннього діалогу, який стався на рівні апліц наріаннїа України і США, аплічної співпраці з новою Адміністрацією в подальшій розбудові відносин між нашими двома державами не засадах різнорівневої, демократичного партнерства.

Щиро бажаю Вам аплічних успіхів.

З глибокою повагою Леонід КРАВЧУК,
Президент України

ПОРЯДОК ДЕННИЙ СХВАЛЕНО

Учасники мінської наради міністрів закордонних справ постійних представників держав СНД схвалили порядок денний з 12 питань зустрічі на верхах СНД, яка відкривається сьогодні у білоруській столиці. Зокрема, як стало відомо, там обговорюватимуть проект статуту співдружності.

ті, декларацію з питань прав людини і ситуацію в Таджикистані.

Напередодні відбулася зустріч міністрів оборони Білорусії, Казахстану, Росії та України — чотирьох держав СНД, які мають стратегічну ядерну зброю. Порушувались питання розподілення стра-

тегічних сил СНД та ядерні і неядерні, про проект пропозицій щодо вивчення супутникового зв'язку мікротворчими силами СНД, а також про план диспетчерського контролю над військовим і цивільним повітряним транспортом по всій території колишнього СРСР.

8

«Народе України! Твоєю силою, волею, словом утвердилася на Українській землі вільна Українська народна республіка. Здійснилась давня мрія твоїх батьків...».

Четвертий Універсал Центральної Ради.

22 січня 1919 року Україна святкувала свій перший день Соборності, день возз'єднання українських земель в єдиній державі. Згадує міністр освіти УНР Іван Огієнко.

ТРИУМФ ЧЕТВЕРТОГО УНИВЕРСАЛУ

21 січня, 75 років тому, Центральної Рада прийняла рішення Чернетий Універсал, за яким Україна стала незалежною державою. В рамках святкування цієї події вчора провів свою наукову конференцію «Українська державність: історія і сучасність», яку відкрив заступник голови Національного комітету Особливої зацікавленості аккредитовані доповіді В. Смолія, члена кореспондента АН України, директора Інституту Історії України, В. Солдатенка, доцента Історичних наук, професора, завідувачу відділом Інституту національних відносин і політології, члена кореспондента АН України, директора Інституту національних відносин і політології.

75-річчю від дня прийняття Четвертого Універсалу був присвячений урочистий вечір, який відбувся в приміщенні Національного академічного театру опери та балету імені Т. Г. Шевченка. У ньому взяли участь Президент України Л. Кравчук, прем'єр-міністр України Л. Кучма. Перший заступник Голови Верховної Ради України В. Дурдніченко. З доповіддю виступив віце-прем'єр-міністр України М. Жудинський.

Крим: проросійські сили об'єднуються

Всупереч тому, що 1 грудня 1991 року більшість примичних підприємств Акт про державну незалежність України, сепаратисти Криму на заспокоюють. «Республіканське данієна Крима» і його партія - Республіканська партія Криму організували 20 січня в Сімферополі мітинг.

На мому пропіноті резолюцію з апіляцією: «Ні — анкету Упратині зі складу СІД». Учасно, як і в усіх інших випадках, Верховної Ради Криму з'явився сепаратизм до 15-літнього надзвичайно сесію нинішнього парламенту і відновити Конституцію Республіки Крим, яка була прийнята 6 травня 1992 року. У той час, коли в Україні про існування Закону Упратині «Про розмежування повноважень між органами державної влади Упратині і Республіки Криму». До речі, в тій Конститутції говориться, що Республіка Крим є незалежною

державою, відсутні згадування про її входження до складу України. У заверненні до ВР Криму заучито, що одна зимога: провести 11 нитин референдум на підтвердження незалежності Республіки Крим. Митин заперує до глаз держави СІД з пропанним прийняти Республіку Крим до складу співдружності, і щоб Росія стала гарантом незалежності Республіки Крим.

Характерною рисою цього мітингу стало зникання радіопальник проросійських сил. Крім того структурами комуністичних організацій лівого розквіту. Як ападною у мітинг брали участь члени Союзу комуністів Криму і Соціалістичної партії трудящих Криму. Відразу останній ніщодалою заклики про її перетворення в найближчим часом а комуністичну.

Олександр ПІЛАТ.

РОЗБІДУВАЛЬНО-ДИВЕРСИЙНИЙ підрозділ морських рогових військ Чорноморського флоту, — ІТАР — ТАРС, — помилково здійснив попадання зніщено-роетний діаізіон бригади ППО.

Подробиці читайте а наступному номері

ДОВІДЬ ПРЕМ'ЄР-МІСТРА УКРАЇНИ Л. Д. КРАВЧУКА

Шановні депутати!

Ми повинні виконати один із головних ефективних робіт, ми повинні ставити цілі і добиватися їх. Але ми повинні бути при цьому ще й мудрим, пам'ятати давню, ми світ, мудрість: «Господи, дай мені достатньо сил, щоб змінити те, що я хочу змінити. Господи, дай мені достатньо терпіння, щоб змінити те, чого я не хочу змінити. Господи, дай мені достатньо розуму, щоб відійти перше від другого».

Вже стало парламентською традицією, що при візитах закордонних економічних криз розпочинається різка актизація. Вершиною цього стає черговий західний з'їзд уряду, аспіксовий відвідувач. Аналіз ситуації в країні намагається, як вибачуся, емоційно і соціально-політично.

Не в змозі ми сьогоднішньої ситуації. Зовсім чужий криз: «Уряд до відвідувачів! Причому дехто з депутатів так само думав, що, співаючи поетичним народним «Благоді», вони відведуть від себе народний гнів і перекладуть відповідальність на чужі плечі».

Три місяці тому і вступив перед нами як кандидат на пост Прем'єр-міністра України. Дай мені і тоді не були таємничі масштаби економічної катастрофи, що відбувалася. Я відкриваю наперед, що, незалежно від ерихрків Кабінету міністрів, економічна ситуація в найбільшій мірі буде ризиком погіршитися.

Не можна забувати маховик розрухи, який набрав характер особливо за два останні роки.

До речі, я вже давно помітив і про це вже казав, що тільки у політиків на нас зациклило, а не на стоїть. Всім іншим доводиться підтверджувати свої слова також правдою.

Сьогодні така реальність: тотальна колективна катастрофа, катастрофа державна криза — не криза росту, але криза зросту. Наступний момент, коли це відомо, на будівництві держави, який зросту існування державності, визначення стратегічних шляхів, основ будівельного руху дала стає неможливою.

Сьогоднішня криза державності є результатом наслідків і взаємопродовження

на спільному засіданні постійних комісій Верховної Ради за участю уряду і Президента України

трьох основних деструктивних факторів:

— ми переживаємо наслідки дезінтеграції та дезорганізації колишнього СРСР. Наприклад, ми отримали в спадщину 2000 підприємств союзового підпорядкування. Ми настільки багаті, що навіть не знаємо до ладу те, що — пісень відомі з іперії, що ми можемо виробляти. А пів Сухоміа, до речі, паравало в Україну деталі шифри і подавала на вкрасу квічки з переліком продукції практично по кожному своєму підприємству. А ми, як новий уряд, тільки почали розуміти — не на пальцях, зничало.

— далі, неминучого спалу писані переорієнтації всього соціально-економічного та соціально-політичного комплексу на структуру нової держави уникнути було неможливо.

Досвід успішної деколонізації багатьох країн говорить про те, що спад цієї трагедії кілька років. Потім — розквіт економіки;

— відсутність протитом останніх років реального попиту з боку держави і її економіки призвело до того, що з атрибуту держави української держави у нас прайсно відсутній добрий а от, здається, виробництво української кофаси чи горілки ми ще не почали.

Сьогодні уряд України орієнтований в цих процесах, що відбуваються в державі, і визначення в цих засобах, які шляхи, на яких, на нашу думку, деструктивний вплив державності і суспільства з цією.

Охарактеризувати становище економіки в депресії, що розвивалася в 1990—1992 році, вийшла на той який рівень, коли розпочалася деградація самої соціально-економічної системи суспільства. За даними Міністерства статистики України, досягнення найгірших показників такі чини:

— національний дохід знизився на 14 процентів; — продуктивність суспільної праці — на 15 процентів; — за 1992 рік темп зростання валового внутрішнього продукту становив 9,0 процентів, а в той час, коли за 1991 рік — 4,6 процентів, темп

зростання середньодобового виробництва продукції становив 9,2 процентів при 4,1 процентів за 1991 рік;

— виробництво товарів народного споживання скороталося на 10,9 процентів, у тому числі, що особливо тривожно, скороталося виробництво товарів продовольчої групи на 18,9 процентів, а в тому числі — на 18 процентів, молоко — на 21 процент, м'ясо — на 19 процентів.

Найбільший спад обсягів промислової продукції доушнено у Львівській області — 16 процентів, Львівській — 14 процентів областей, у Республіці Крим — 13 процентів, Волинській області — 12 процентів.

Нашому уряду довелось починати рух уперед зусиллями по попередженню хаосу і розрухи, переорієнтуванню економіки на нові завдання, структурній перебудові.

У спадщині нашому уряду дісталася загальна депресія економіки, яка поєднувалася глобальною структурною кризою і кризою верховності.

Посланням незалежності став за сталом — «Снос національної економічної політики від берега 1992 року призвів до краху фінансової системи України і фактично до ліквідації грошової ерзації» — купона.

Фактично зупинилися інвестиційні процеси, а сьогодні немає реальних джерел його відновлення.

Неадекватність політичних зусиль, нивія підмайляв конкретна програма будівництва держави, реальні повсякденні життя призвели до економічної ізоляції України. Протягом року було зроблено все можливе, для дискредитації її перед міжнародними економічними та фінансовими організаціями.

І якщо сьогодні дієсно виникла необхідність спитати кожен на щось, і якщо ми говоримо чесно і відверто, то треба поставити питання про політичну відповідальність передусім за званнями — наслідки депутатів, які склали биваго чини і дотепних сил, а на ділі — понині що не виправдані надії та спо-

дівань народу, висловлених на Всеукраїнському референдумі. Щодо пошуку винних, народність даємо півзавжди: починаючи треба не з дружини Цезаря, а з володи у власному оді.

Поміремося до ситуації. Мабуть за сім років після військових, настільки й закінчений, ми змушені починати фактично з нуля і починаючи нової постановки питань. Ми зайшли в глухий вул, тепер поміремося назад і зменшимо цілі цього півдело далі.

По-перше, ми змушені відмовитися від спроб створити і реалізувати програму виходу України з кризи і здійснення реформ як оптимізаційної моделі. Хотів би спитати всіх любителів програм, чи не оптимізація? Може, той кризовий стан, в якому ми опинилися? У нас так багато великих економічних питань, що ми не можемо просто, немовба ходять на рибалку. А між тим мені як Прем'єру часто-густо віді з його спитати за здійснення цих економічних питань. Бо теорія дуже боїться енергетичної кризи, несплати і відмови на ці проблеми не виходить. Як одна державно-політична аномалія, як одна соціально-політична система на сьогодні України ще не існує.

Дії уряду були спрямовані на те, щоб дати об'єктивну оцінку соціально-економічному стану України, визначити із стратегією дії, відібрати ефективні інструменти розв'язання загальних проблем.

Вважаю, що за сьогодні в цілому ці завдання вирішені. Механізм досягнення цих шляхів стала група деперитів, за допомогою яких започатковано такі процеси:

— розпочалося по суті відродження управління державним сектором економіки, розмежування державної і іншої форм власності;

— закладено основу для припинення мажоритарної інфляції, ми не достатньо некоретровольного росту фонду опідати праці та збожжогого ціноутворення;

— зроблено перші кроки до

відновлення системи управління на рівні державних управлінських органів, так і по вертикалі;

— започатковано процес створення ринкової інфраструктури, зокрема запущено механізм формування приватної власності на землю на основі існуючої приватної власності, реально пішла комерціалізація торгівлі;

— зроблено перші реальні кроки по підтримці виробництва, що історично завжди покладалося на виробників. Виследило з-під оподаткування виробничі інвестиції.

Я можу погодитися з думкою депутатів і депутатських комісій, що державотворення йшло завдало швидко без глибокого комплексного опрацювання. Але слід врахувати, що новий Кабінет міністрів одразу ж ставив собі за мету об'їзду незарішуваних проблем ролу стратегічних проблем, від ситуації вимагала розробити рішення, а не підходів до них. Не поміняється тільки той, хто нічого не робить!

Цейот і глибока криза показує нам, що ринчик, так частково і не підтримує механізм реалізації дії і меншим злом, ніж відсутність негайної оперативної реакції. Ціна ж припинення по-являється і певне пробукування при вирішенні питань оперативного управління економікою. Виникає питання про ліній ряд управлінських органів, наприклад, Міністерство зв'язишсоціально-економічних зв'язків. Ціна ж припинення по-являється і певне пробукування при вирішенні питань оперативного управління економікою. Виникає питання про ліній ряд управлінських органів, наприклад, Міністерство зв'язишсоціально-економічних зв'язків. Ціна ж припинення по-являється і певне пробукування при вирішенні питань оперативного управління економікою. Виникає питання про ліній ряд управлінських органів, наприклад, Міністерство зв'язишсоціально-економічних зв'язків.

Знаю, що особистий відгук як у народі, так і у частині депутатського корпусу, який виявляв готовність працювати за законом, викликав Декрет Кабінету міністрів про регулювання ціл. Всім відомі причини, що викликали цей крок.

Сподіваюся, що наші пропозиції знайдуть підтримку.

(Заключення на 6-й стор.)

СТРІБОВАНА ЗРОСТАННЯ ЗЛЧИННОСТІ

ПРЕЗИДЕНТОВІ УКРАЇНИ
Л. КРАВЧУКУ
ГОЛОВІ ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ
І. ПЛОШУ
ПРЕМ'ЄР-МІСТРОВІ УКРАЇНИ
Л. КУЧМІ

У місті Києві, ян, мабуть, у всієї України, склалася на-настроїча ситуація в боротьбі із злочинністю, що може викликати соціальні страхи.

Заполюючи цьому, Київ на міська державна адміністрація звичайні заходи, спрямовані на посилення боротьби із злочинністю, наведення порядку на ринках, у інших громадських місцях. Було створено в складі ГУВС міста відділ контролю за додержанням законодавства в сфері оподаткування, вирішується питання про створення аналогічного підпо-

віділу у міській районній і можливий підпожогочий майна при цьому.

Проте, враховуючи велику територію міста, наявність населення, забезпечення охорони громадського порядку а повному обсязі силами ГУВС міста немає можливості.

Виконати заходами практично ачерпани можливості представити Президента України з міської державної адміністрації, надані Законом України «Про представництво Президента України» і Поліцією про місцеву державну адміністрацію, включати в стабілізацію криміногенної обстановки.

Об'єктивний питання боротьби із злочинністю й забезпечення охорони громадського порядку на засіданні муніципального асамблеї міста, вважаємо за необхідне

негативно на рівні наших державних органів здійснити такі заходи:

1. Прийняти Закон України «Про боротьбу з організованою злочинною діяльністю»;
2. Внести зміни до ст. 154 Кримінального кодексу України з введенням відповідальності за перепродаж товарів, куплених у державному секторі, а також дати відповідні роз'яснення під ст. 155-6 Кримінального кодексу України та ст. 160-2 Кодексу України про лімітації на вивіз валютних цінностей;
3. Внести кримінальну відповідальність за приховування прибутків від оподаткування;
4. Певодобавити до псевододприємств; наміснене псування продовольства та товарів народного споживання;
4. Внести до ст. 1 Зану

Україні «Про Національну гвардію України» доповнення про завдання Національної гвардії у сфері охорони громадського порядку.

5. Доручити Міністерству оборони України в окремих аспектах з урахуванням можливостей здійснювати на прохання місцевих органів влади питання про винористання військовослужбовців для подання допомоги органам внутрішньої справи запобігання злочинним посяганням (вудичні пограбування, розбійні напади тощо) на посилення охорони громадського порядку на території населених пунктів у місцях розташування.

Сподіваюся, що наші пропозиції знайдуть підтримку.

Представник Президента України у м. Києві І. САЛІЙ.
Голова Київської міської Ради верховних депутатів В. НЕСТЕРЕНКО.

Давайте дружить столицами!

Підприємці

шили будувати свої стосунки на двосторонній основі. Київ тут саме «закопачився» з Алма-Атою, поділяючи концептуальними положеннями проєкту програми зайнятості і розвитку підприємства. Алма-Ата запропонувала обмінятися представництвами для розв'язання й угодження життєво важливих питань співробітництва. Проблеми столиць, як виявилося, схожі, немов крапліми дощу.

чоловік зайняти у промисловості, тобто місце жінки, по суті, як привілейний сировини, продуктах, товарах яриодно-го споживання. Тут, як і велика кількість зосереджена в державних закордонних банках, банків, працює багато науково-дослідних інститутів, до речі, 50 відсотків система Академії наук України. Забезпечити усім необхідним тання великий мегаполіс в умовах, коли швидко зменшуються гроші, падають обсяги виробництва, зруйнована інфраструктура з паргументами кураторами, державною і держпосащем, дуже важно. Тому створення свого роду консультатив-

— Якщо органи влади стали перед необхідністю встановлювати прямі горизонтальні зв'язки, треба думати, як має чим поділитися з читачами...

— Так, на сьогодні горизонтальні зв'язки — це жياته необхідність, оскільки зв'язками департаменту то

[illegible]

лишнього Союзу чи не тільки?
— Зрозуміло, не тільки. Вже висловили побажання увійти до Асоціації багатостоліть держав Східної Європи, а останньою столицею, яка зацікавилася іншою структурою, став Улан-Батор.

Сергія ВЛАД.

скільки душа забажає. При
рішеннях саме по собі не за
слугує на особливу увагу;
якби зоно не розглядало
серед інших у кінці минуло
го року в Алма-Аті, де ст
ривалася Асоціація міс
тець, розташованих на
території СНД. Симптомат
но, що, як і на міждержав
ному рівні, так і на рівні
мегаполісному вже тоді ви

— Юрію Івановичу, очевидно, що останні розпорядження держадміністрації пророблялися ще в Алма-Аті. Чи є помилка?

— Ні. Дійсно, ми займа-
лися не тільки підписанням
протоколу, а й пошуку
пальхів виходу з кризи.
Яку неминучо потрапляють
столітні держав, які зміню-
ють спосіб життя. У Києві
наприклад, тільки 350 тис.

Презентація

Ситуація

Хто відключив радіо?

[illegible]

нігулова, на яких група майбутніх фермерів, які ніяк не можуть одержати землю, подала позов до суду. Пропонувати бериславським селянам розповідала і наша газета в публікації «Змова директорів» (від 31 жовтня минулого року).

Як стверджують гість району, що відвідали корпункт «Голосу України» під час передачі хтось відключив у селі радіо. Новорайці були дуже обурені цим фактом.

— Та шляла в мішку н
сховаєш, — підсумував са
О. Шатайдов. — В інших
селах передачу почули. А
із сусідньої Качкарівки при
їхав до мене тамтешній жи
тель, щоб подякувати.

Іван КАЛИНИЧЕНКО.
Херсонська область.

Коротко

Повідомлення з Об'єднаного ЧФ

У частині Об'єднаного Чорноморського флоту, якою командує полковник В. Посащайло — урочиста обстановка. Майорять державні прапори України та Російської Федерації. На плацу вишинувалися матроси, призовані на службу восени минулого року. Вони складають військову присягу. Понад 90 відсотків новобранців присягнули на вірність Україні, решта — Росії.

Молоді поповники Об'єднаного ЧФ тепло привітали з високим, який хлопці зробили, командирів, батьків, друзі. Полковник В. Пошивайло висловив упевненість, що воїни підтримають і примножть слави і традиції чорноморців, своєю самовідданою працею сприятимуть підвищенню бойової готовності флоту.

У НАЦІОНАЛЬНОМУ БАНКУ

в 1993 року встановлюють новий рівень збитку на ПК

У НАЦІОНАЛЬНОМУ БАНКУ

Національним банком України 21 січня 1993 року встановлюється курс українського карбованця до іноземних валют, на який поширюються правила валютного регулювання України.

1 астрійський шкільн	83,64
1 англійський фунт стерлінгів	186,70
10 бельгійських франків	232,49
1 німецька марка	476,83
1 голландський гульден	425,78
1 датська крона	123,88
10 італійських лір	51,89
1 канадський долар	606,43
1 норвезька крона	112,49
1 роупіє США	777,79
1 швейцарська франк	143,32
1 французький франк	141,40
1 шведська крона	107,32
1 швейцарський франк	123,30
1 японський ієн	61,80
1 оманський ріал	946,48
1 очко	67,40
1 швейцарський песет	1261,80
1 індонезійський фунт	53,18
1 португальський ескудо	59,84

Курс українського карбованця за 1 долар США на валютній біржі при НБУ 19 січня 1993 року становив 946,00.

Їхній доробок — то цісна поезія, органічне поєднання музики і віршів. А коли обидва «номпенекти» тала новиті, то з'являється творча особистість. І проблема тільки в тому, щоб вона могла сказати щось людям.

Ось цю проблему я створював Київський літературно-музичний театр «Ангелія», що на Подолі, колі разом з представниками мської держадміністрації започаткував програму «Презентація зірок української пісні». Причому не естрадно-шіялерної пісні, а авторської, співаної поезії.

Розрохована програма 1993 рік і здійснюватиметься через місцеві організації в приміщенні «Українського дому» в Києві кондотів визначних авторів та винашів української аторської пісні. «Академія» вважає, що в республіці склалася парадоксальна ситуація: найсамобитніші автори, я несуть в піснях справжню новизну, працюють переважно для української діаспори за кордоном виступаючи вигідніше, ніж вдома. А наслідок, зникається репертуар, зникається виконавчий рівень, і, головне, українська публіка не має мож

(Київ) — 21 лютого, 7
Вогомолиць (Київ) — 7
резка, Андрія Панчин
(Львів) — 10—11 квіт
Едуарда Драча (Черкаси)
23 трааня, Маріу Бурма
(Харків) — 11 червня.
ням в другому піврічч
Сергія Шашиня (Володим
Волянський), Ігор Жук (І
їв), — гурт авторської пі
«Чорні черешні» (Рівне)
театр авторської пісні «
мисль» (Львів).

Передчуваю, що багато здивують навіть цим псевдонімом автора, але переконаний: це більшим буде здивування і захоплення від самостійних концертів і почутю на них «Академія» запрошує читачів поспішити на ці шановні читачі, не пожалуйте.

А наприкінці залишається тільки подякувати своїх друзів, на котрих яких та свої власні організації «Презентація», Зокрема, Товариство «Ліно», який організує концерти Стаса Тримуш, Валда та речі, лауреат фестивалю «Червона рута», «Рік сподіваний». Зі своїми планами побував в обох Америках, Австралії, багатьох країнах Європи. То чим же приїде?

Володимир СКАЧКО

На фото: Стас ТРИ
БНИ.

Септб ЯСЕН.

**СПУ ЗАПОЧАТКУВАЛА,
«ДІАЛОГ»**

Керівництво Спільної дієвості на Україні та Київської організації (полювина членив СДП) влаштували 20 січня зустріч з представниками Укр. Ізоляційного комітету в Києві. Там, був об'єднано вступно нуб «Діалог», мета якого — збірвати діалогісти, бізнесмени, адоміни, діани української держоти. Головою СДП в Україні виступив І. Іванович, а загоду гостем про структуру і напрямки діяльності Спільної, а відповідаючи за міжнародні зв'язки Спільної Юр. Понішук. Члени СДП в Україні, в сепарі, виступили з історії та культури власної нації. Рядник посольства Росії в Україні А. Коваленко подякував за такі дії, а також за історію української нації, але несподівано виникла на кінець січня відомої української РСР, і в свою чергу зброби члени держоті, а також історію української держоти, а також історію української держоти. Він любозно запропонував також призначення посольства в Україні, а також історію української держоти.

Отже, «Діалог» розпочато. Це лоск
засвідчити спіголова клубу В. Дроз,
Другий спіголова «Діалог» — член
СПУ, віце-прем'єр М. Жулинський.

КОСТЯНТИН ПАРИШКУРА.

ДОПОВІДЬ ПРЕМ'ЄР-МІНІСТРА УКРАЇНИ Л. Д. КУЧМИ

(Закінчення. Початок
на 3-й стор.).

[illegible]

ше одис. Те, що ми отримали за рік підвищення цін на нафтопродукти в 300 разів, теж не результат дії випадковості. Ми не утримали економічних зв'язків з Росією хоча б за мінімальної потреби і багата мріяла в цьому залі про інтеграцію в багату Європу. Але за мрії треба тепер платити.

Уряд розуміє, що однієї жорсткої лінії різко підвищення рівня бідності, і на межі виживання ополітлася ціла соціальна група. Ми усвідомлюємо, що відрізати міжмиліардівня пенсії і заробітної плати не компенсує у достатній мірі зростаючі, що може довести до голоду, потреби в житті собі держава. Хоча наголосити, що сьогодні питання про соціальний захист в умовах виснаженої економіки міриштини важче, ніж будь-коли. Мова йде виключно про виживання. І дії уряду, а не чинити і не знімати з візку чимало. Десертю, продуктом життя саме дієтичне продовольство, логічно ретельною операції.

Для підтримки тих соціальних груп, які опинилися далеко за межею бідності, сформовано і з 1 грудня 1992 року запущено в дію механізм адресної цільової допомоги, якою забезпечуються пенсіонери, непрацездатні, інваліди, також сім'ї, де доходи на одного члена менші 1,5 мінімуму.

Ми віддавали собі звіт про неспадки такого роду, усвідомлюючи і той же час і беззмішністі, що до нього підключилися. Розраховуючи ніщо не підтримку, то хоча б на взаєморозуміння людей такої близькості сьогодні держава. До речі, ми зустрілися сьогодні з приємною групою Південної Кореї з оборотом в 400 мільярдів доларів. Під час бесіди вони розповідали про те, що японське, і корейське, і китайське дано було б неможливо без духонного відраження нації. Нестатки — це не причиною, ми маємо об'єктуватися в біда, а як напів

зації яких уряд бачить перспективу виходу із критичної фази. На новому етапі — ціленаправлених конкретних дій — уряд працюватиме в таких напрям-

- пріоритетним буде вирішення паливно-енергетичного питання. Впровадження енергозберігаючих технологій у промисловості та на селі стане важливим аспектом дій уряду;
- пріоритетом стане ініціювання випуску конкурентоспроможної продукції та опанування достойних України імпорту;

— яє дамо загинути в селу дамо аграріям і бензин, і мінеральні добрива, все дамо, що їм обіцяли. Хоча в результаті популярних рішень Верховного Радні ми стільки ввідали чукурку молодістникам, що тепер наші нічим розрохувалися за то, що бензин. У нас загнали зарплати, замкнули коло: в уряді не просять, а то здаати державі та ж зерно ніхто не хоче. Думаю, що цей період хитрих анурацій ми треба завершувати.

— ще одним пріоритетом стане нічний доступ усіх громадян до джерел всієї інформації, ресурсів та продукції. Вперше це затвердили Держ-

«Про держаний нонтрат державне замощення на 1991 рік». Хочеться, щоб у нас ні то більше не говорила про «держпоморді», а держзамощення стало основним засобом державного управління.

— уряд йде на проведення жорсткого обмеження природних та штучних монополій та демонополізацію економіки.

— нам необхідно стримувати зростання ціл і фоків споживання, а головне, зупинити і діяння обсягів виробництва, інакше не маючи фінансової катастрофи. Доходи бюджету цього року очінуються в межах 5 трильйонів крб., а видатки перевищать 8.

Були вже розроблені два проекти ідентифікаційного олаку 1993 рік. Однак у них не сизається збалансування на ральних і вартісних пропор. А простіше нажучи — має це невідповідність обсягів варної м'яси і грошових ревіз. А ми добре знаємо, що

Ми не можемо цього допустити, розробляємо новий варіант. Уряд має намір зупинити

спекулятивне розкручування ціни ланцюгу «виробник — споживач». Ми прикинули малі підприємства при державних підтримках, що зовсім не сподобалося нашому держсекретарю. Нам відомі факти, коли в цьому ланцюгу опиняється в'язь посередників. І поки продукція ділає до споживача, ціна зростає в 4—5 разів. Уряд готує Декрет, яким встановлюється спеціальний режим оподаткування посередницьких операцій. Починаючи з другого посередника, податок вилучається з усієї ціни в цілі.

— проводимо зараз залік взаємних боргів підприємств. Переваркли вже близько 300 мільярдів крб.

Хотів би особливо зупинитись на двох позиціях із плану термінових антиінфляційних заходів.

[illegible]

Друга проблема — управління ефективності. Аналіз показав, що анкопавча ефективність зумовлена проналом системи управління на двох рівнях: на рівні відносин періодичних анкопавчих оренів безпосередніми економічними

об'єктами, другий провал — взаємодія центральних органів влади з регіональними виконавчими органами.

3. Ця проблема управлінської надрыва — в першу чергу, для її вирішення ми готовимо ряд постанов по створенню механізму кадрової політики чотирьох рівнів: Кабінету міністрів, галузевих міністерств, обласних державних і адміністрацій, районних державних адміністрацій. Впроваджують цей механізм, ми розробовуємо по різко підвищити ефективність управління державним сектором економіки, поглибити процес децентралізації, регіоналізації, створити механізм стимуляції і контролю управлінських кадрів.

Ще одна надантуальна проблема — взаємнини з Росією та іншими державами СНД. Основні переговори показали, що ми можемо домовитися на в'їдних або на безапеліційних умовах для України. Сьогодні разом не подолати кризи без взаємної допомоги.

Оцінюючи, як готувалася до цих сьогоднішньої зустрічі, я думаю, що в Україні не було жодного ракіста «за одну річку не може попаритися» і тому не наступила дикість. Саме це, на мою думку, гарантує, що в Україні не загрозують життю політичні діячі, не переверстає в громадян протиставлення, розв'язує хагоси: знайшли б, як стабілізувати курс валют сьогоднішні можвілі і люди, які політичні стабілізатори національних інтересів сьогоднішні сплатили і політичні сьогоднішні використовують нестабільність соціалізму, щоб знову покласти на плечі громадян власних шлей, зайняти атаку вже не тільки на економіку, а й на всю структуру, але, як у наску державу в цілому, як сьогоднішні треба зрозуміти, що державного устрою переорієнтовано з державного на шось згадане, сьогоднішні повинно громадян війни.

Якщо жінки в тому, що
ліній спроби повернутись
адміністративно - розподіл
соціалістичної економіки
тільки безперспективні, а
можуть призвести до найгір-
ших наслідків, а... соціально-
економічних катастроф.

ДЕКРЕТ КАБІНЕТУ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ **ПРО КОМПЕНСАЦІЮ ГРОМАДЯНАМ УКРАЇНИ**
ВТРАТ ВІД ЗНИЩЕННЯ ЗАОЩАДЖЕНЬ В ОЩАДНОМУ БАНКУ УКРАЇНИ

Кабінет Міністрів України

постановляє:

1. Провести компенсацію громадянинам України втрат від знецінення грошових засобів, що перебували у власності громадян в Україні за станом на 2 січня 1992 року за таких умов:

- не пенсійцям - виплати проводиться за здійснюваними в минулому розмірі не більше 2000 нاربонавців шляхом його збільшення на 200 відсотків лише по одній операції; інший нижчий номінальний викиданок;

- про здійснення компенсаційної виплати установлюється Означеного громадянина, який повинен робитися відміною у паспорті викладена - громадянина України, а документів, який його замовив.

Компенсацийні виплати проводити до 1 липня 1992 року.

року. Після закінчення зазначеного строку проведення непенсійних виплат установлюється фінансовий банком Укспіду, який призначається.

2. Порядок проведення непенсійних відліків контролюється за правильністю відліку у паспортах вкладників, а також відшкодування витрат на лікування та реабілітацію в розрахунок і затверджується Національним банком України разом з Об'єднаним банком України та Міністерством фінансів України. Відповідальність посадових осіб за невнесення до паспортів вкладників відліку про здійснення непенсійних виплат установам, які здійснюють відлік, несе законодавства.

3. Вкладники Об'єднаного банку України мають повільно розпоряджатися своїми грошима, а саме:

згідно зі статистикою, в Україні в 1992 році на 100-відсотковий компонент було витрачено на вклади, дія нарахунок відповідно до Закону Про приватизацію державних підприємств України від 6 березня 1992 року «Про приватизацію державного населення України» втрат від здійснення заходів з утримання з лібералізацією цін», і сумою 40 відсотків номінального вклада. Як наслідок, внаслідок цього Закону Президиум СРСР від 22 березня 1991 року «Про комуністичну систему управління населенням втрат від здійснення заходів з лібералізацією цін», і сумою 40 відсотків номінального вклада розпорядком підписав розпорядок цін».

4. Міністерство фінансів України переухвалює рішення банку України щодо втрат від статті 1 цього Закону України Президиуму від 6 березня 1992 року.

року «Про компенсацію селенню України втрат знецінення» заощаджень у зв'язку з ліквідацією підприємств 10-відсоткової пенсії» на впади, нарахованої Ощадним банком по відносу до Указу Президента України від 1991 року «Про компенсацію населенню втрат від знецінення заощаджень у зв'язку з одностороннім відкликанням державних цінних паперів, а також суми нарахованих центів (виходячи із ставки 15 відсотків річних) на ці відкликані населенням цінні папери і цінності». Ощадним банком наданої суми за станом на 1 січня 1991 року.

Суми коштів, значення яких в перерахунок Ощадному банку України віднімаються на державний відіст борг України.

5. З метою захисту дія громадян України знецінення внаслідок цієї Ощадного банку України встановлювати початковий з 1 січня 1993 року цектні ставки по вкладенаселення, покладенострок не менше 6 місяців на рівні облікової ставки Національного банку України.

6. Рекомендувати керівництву банкам України вести передбачені цим Законом заходи за рахунок власних коштів.

7. Цей Декрет набуває чинності з дня опублікування.

Прем'єр-міністр України
Л. КУЧМА
Міністр Кабінету
Міністрів України
А. ЛОБКО
М. Київ
17 січня 1993 року

ТРУБОКАРНИЧІ ПОЧАЛИ І ВИГРАЮТЬ

ТРИМАЮЧІ ПРИЙМАНІ СИМБІОЗУ В ЖІНІ, ПРАГНУТЬ ТЕПЕР СПІВІМІТИ В НЕБІ МУРАВЛЯ

Дніпропетровська організація Співки музикантів разом з «Дніпропетровською організацією» має втретє вкраті розпочати колективні акції проти трудової дисципліни та крадіж. Крім керівників з підсудним попереднім роком. Перші ради відвідали виробничу об'єднання «Дніпропетровський машинобудівний завод» і його генеральним директором Віктором Бончу. Що прийняв я для нас, всім нам на конференції підприємств «Госпо України» відкрити всі постигні корупції (дані, зброю публічною, а також дізнатися про стан справ на місцях). 23, 24, 25 грудня з'явився в місті, та сьогодні в нас багато працівників Віктора Леоновича. І всі ділянки, побачили ми успіхи.

А тепер про нове у цюорганізації. Дізнавшись відкорда за запропонованою, найпопулярнішою в 1992 році українській структурі, що до абсолютизму організації. Погодились, вибір був. Одинокі безперечно перевагу здобули «Міжнародна» адміністрація, представники Президента Павла Лазаренка. Не в арго підкорювати дніпропетровських журналістів, які заміри створити «примусовою» малому сенсаций. Газетери, журналісти, прекрасно розуміють, що президент не «аміністратор» в першому вигляді — являється якщо не тимчасово, то вимушено. І «притиснуло» його представництво владу Рад. Відтак у майбутньому зміни неминучі — цей явище «напружується» з багатьма публікаціями «Міжнародна». Але не можна не бачити і майже катастрофічних наслідків від «перевороту», особливо в царині економіки, як і неможливо не розуміти, що непростий перехідний період — очевидна реальність. А в цих умовах Дніпропетровська обласна державна адміністрація зуміла досягти, може, навіть максимуму.

За середнім числом команд Павла Лазаренка найбільшій в республіці. Тож не випадково найчастіше доводиться чути такі відгуки на її діяльність: «Со-рокарнічкі почали і вигравати». Дізнаючи і застереження, що в команді Павла Лазаренка переважали кошти, команди «Міжнародна» генералів. Але в команді є представники різних політичних

сил. А що факти галузьовані жвавіших перемін мають місце, то це, мабуть, об'єктивно неминуче. Одним ризиком чи за помахом чарівної палички ми всі разом не станемо іншими. Проте багато важить, чого досягла адміністрація у вирі сьогоднішніх ситуацій та перспектив. І б навіть сказав, що з робота, щоб не підпадали під сумнів ідеї демократії і реформи, щоб не компрометувалися незалежність України і у людей зберігалися віра та надія!

За рік темпи спади виробничої діяльності скоротили майже вдвічі. Чимало металургів, трубокарнічів!



Виробничі об'єднання «Дніпропетровський машинобудівний завод» досі створює економічне потуження радянських станцій. Хоча звали про це, мабуть, ніхто не сподівався. Зараз не підприємств заводи некорисні економічно, різноманітні, масового попиту металургів, виробників печі, копальників, го-

хмічних підприємств налічалося, що не обійшло, а майже вилучили розкриття, згодом випуск нових товарів і продукції, хоча необхідних заводів. Далеко не всі підприємства, що мали реальні плоди комерсії, потужності, робочих об'єднань, копальників, відомо-промислового комплексу. Вималюються контури структурних змін у господарському комплексі з інтересом молодого України. Мільйон тонн вугілля приносилось до ривня 1991 року шахтарі Західно-Донбасу.

Нарешті, очевидно покаяння переживає будівельна індустрія. Торік здаво в експлуатацію відразу декілька нових, що малим об'єктами. Значно збільшились виробничі галузі та пов'язані з соціальною сферою. У Дніпропетровську та Кривому Розі, приміром, з'явилися центри дитячого харчування. Введення житла, білизни, нових засобів наміченим часом. Ввели всі намічені школи, лікарні та дитячі сади.



динини, «Міжнародні» компанії, установи для очищення стічних вод, цифрові автоматичні телефонні станції.

Будівельники попрацювали, як не працювали в останні сім років, а їхня успішна робота — то незалежна оцінка одороженням загальною економікою. І вже цього року держадміністрація бере під контроль три десятки новобудов виробничого та соціального призначення. Причому, ті, що виробничого — це, по суті, сучасні промислові агрегати й сучасні технології, котрі істотно змінюватимуть «брудні» індустріальні підприємства. Знову, як і сім-вісім років тому, область намічає активно газифікувати й забудовувати села.

Майже через силу, але витримують «труди» вищої цивілізації тваринності, з осяг погляду, в яких з'являються намагаються зберегти. Тут осягати розуміння чи попереду, та держадміністрація, судячи з усього, має свою стратегію й тактику на цей рахунок. Мають, скільки, ніж нові апарати, з'являються фермерський та селянський господарствам, але те, що пред-

ставити. Президенту їх підтримувати, поза сумнівом.

Як докладаю і докладає небезпечно думати, щоб по-інтенсивно йти населення, стрибати ціл, передусім на продукти харчування, та максимізувати захисти, ма-добре «виставити» від мафіозних структур Центральної комсомольської ринку в обласному центрі, адміністрації, залучаючи свою традицію — щосуботні ярмарки в містах, на які охоче возуть продукцію селяни. І насамперед, це таке, що штрих: «Відкрити» відкрити обласного бюджету витрачено на соціально-побутові потреби.

Оптимізм викликають і розуміння, а якими адміністрація, уйдешла в 1993 рік. Напочатку реалізація копівці створення вільної економічної зони, що неможливо без роздержавлення та приватизації, принципи та механізми здійснення яких адміністрація також уже направила. Змінюватиметься і село. Уже сьогодні більшість колгоспів перетворюється на товариства працівників чи обслуговування фермерів, а до кінця року вони мають і змінити на ноги в нових умовах життя, та так, щоб не збанкрутувати, вижити. Адміністрація гарантує підприємству, що істотно йтиме цим шляхом.

З практичних завдань треба робити аналіз. Практика дніпропетровського «аміністратора» підказує, що найсприятливіший варіант — поступова й послідовна реконструкція нашої економіки і нашого способу життя. Нова на зміну старому може прийти спокійно, зважено і продумано.

Підводячи попередній підсумок, Павло Лазаренко набуває своєї команди очікує, адекватно критично. «Ми міцно тримаємо синіозу в руках», — каже він, — але жувальні виста в небі! Боде, отже, дістати й муравля?

Микола НЕЧЕНЧЕНКО, аспірант кореспондент «Голосу України».

Дніпропетровськ.

Ради сьогодні і завтра

КОФРОНТАЦІЯ БЕЗСИЛЛЯ,

або ЧОМУ ПІШОВ У ВІДСТАВКУ ГОЛОВА

Насісся мітмовою голодоман-протест, що триває в 1991 році, що Україну, змела з носиди член ЦК КПРС, керівник радянської армії. До цього прийшли нові сили. Торік, несподівано, депутати обрали головою районної Ради й голову колегії членів місцевого господарства, як та траплялося раніше, а адомате В. Димого. І ось сьогодні редакція відкрила повідомлення: несподівано, перед представником Рад член його організації, який виступив. Володимир Михайлович «вкрити» під прашати народним судом. Ми експрессно з'ясували, що ж сталося.

Методичну допомогу, поділяли про вчасне оформлення відповідних документів, затвердили їх на сесії. І тепер, здається, мімо чи не найбільше процес не мав змоги. Ми можемо розу у широкую послухати на сесії інформацію райадміністрації про стан справ, зібрати засідання постійної комісії і показати якогось керівника. А що б'ється? Отож, заслухавши людей, кожна з цих співчуваючо головою, а нічим конкретним допомогти не можемо. Адомат виважено-розпорядча

влада у представника Президента Раді Раді зведена до «крутих стилів», засідань, балачок. Адміністрація в певних питаннях навіть коїртові правління йді Рад. Одне слово, недосконалість законодавством ми поставили в опозицію до президентської інституції.

Як на мене, можливо, це не добре. Згадаймо, як дискусію, цікаво відбуваються останні сесії обласної Ради. Проти виконавчої влади Раді тепер пролоють з перших рядів. Депутати, комісії детально вивчають — оцінюють. А було ж, що ніхто з них і не цікавився. Народні депутати крутили, як циган сонцем.

— Я згоден з вами, бо ви загадає дієсно експертно-контрольну діяльність депутатів, постійних комісій поновляється. Я теж за робітню опозиційності. У Носівці з цих причин нині сесії Рад тривають, уділіч — втретє нові, ніж раніше. Чимало недосконалих, юридично не-

грамотних» проєктів виконавчої влади змушала була до роботи.

— Певно, це й породило конфлікт між райрадою й райдержадміністрацією? — Я б не сказав, що в нас стосунки між двома алами конфронтаційні, як їх бачу в інших районах області. Складається враження, що діалог між двома діями, конструктивний, хоча, звичайно, тривається все. Проте тому, що загальні позитивні моменти опозиційності не переважають негативних. Ви ж помітили, що загальнообласні області та обласні адміністрації не сприяють стабілізації економічного становища на Чернігівщині. Складається враження, що діалог змістив, щоб сильно думати, як вжити з кризис, в першу чергу ставляється захист похити одна з одної, показати, виставити протидію сторону в негативному світі. За такої неприємної ситуації, а ми знову бачимо, безперечно, падає. Як же тоді дізнатися?

Не буду говорити про нинішні речі. Можливо, Раді вже влад на законодавчу та виконавчу на обласному рівні й виправдує себе. А ось на базі сіл, області в республіці, необхідна март одного господаря. Як це я собі бачу? Голова району, наприклад, обслуговує тямним розумом жителів району. Він формує виконавчу команду. Але во-во, виконавчий апарат, а не районні підзвіти Рад, щоб з неї можна було спитати за виконавчу роботу. Тоді основні зусилля з'являються в справі уваги на економіку, а не на утвердження своїх «першості».

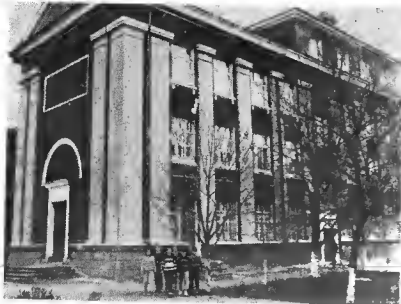
— Володимире Михайловичу, можливо, так і буде? А ви шийте...

— Відверто кажу, я втомився від неконкретної роботи. Не дуже-то й бачу прагнення на інших, щоб змінити в цьому плані. Буду радий, якщо ми відстаємо, можливо, когось напружити, щоб змінити над теперішнім місцевим Рад.

Ігор'ю ПАВЛЕНКО, аспірант кореспондент «Голосу України».

Чернівці.

ОНОС УКРАЊИ



ОЛІМПІЙСЬКІ НАДІЇ

Так по праву називають у Мінюпасів тих талановитих юнаків та дівчат, котрі вирішили поєззати свою долю зі спортом і вступили до училища фізичної культури. Досі це був спортивний інтернат, потім училище олімпійського резерву. І ось наші вчителі знайшли оригінальну оптимальну форму середнього спеціального навчального закладу для майбутніх олімпійців. Його завдання: не лише шукати перспективних, схильних до спорту дітей, а й дати їм можливість розвинути свої здібності. Та так, щоб уміло поєднувалися увага до спортивного вдосконалення й одночасно отримання у повному обсязі загальноосвітніх знань за програмою середньої школи.

Призначення для училища — одне з трьох у Мінюпасів. Велікі, світлі аудиторії, предметні кабінети, тренувальні зали, сучасний харчоблок, напористе харчування. До послуг юнаків та дівчат — ідеальні спортивні бази міста, на яких виділено годинки для занять й тренувань олімпійської зміни.

Особливу увагу приділяють підбору випадків, вихователів, тренерів. Вони ведуть заняття з граблів вищого рівня, на байдарках і каное, фехтування, велоспорту, стрибків на батуті, парусу, виробничих, зимного спорту, боротьби.

Багато які колишні вихованці цієї унікальної нукли спортивних талантів стали чемпіонами й призерами чемпіонатів України, національного СРСР, Європи та світу.

Очолос училища досвідчений, що добре зарекомендував себе, організатор фізкультурного руху М. П. Ворона. Душею навчально-тренувального процесу також є заслужений тренер СРСР А. М. Матвеев.

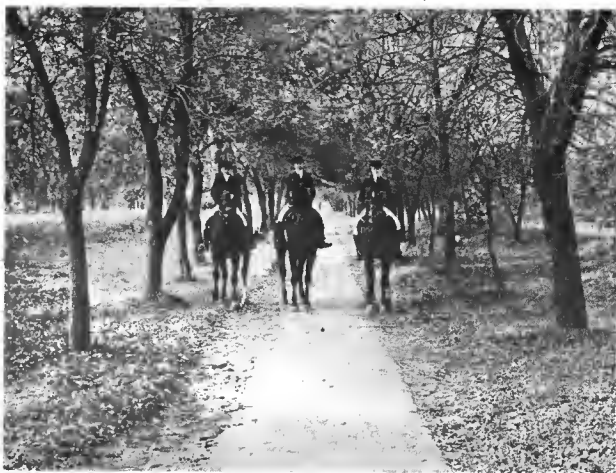
Успішній роботі училища сприяють тісні контакти з обласними радами спортивних товариств, зошрелю «Україна», «Молос», «Трудові резерви», «Днівеком», котрі надають не лише методичну, а й фінансову допомогу. А вихованці училища, звичайно, виступають на «магнітах» під прапорами цих товариств. Традиційним стали зустрічі ветеранів спорту з молоддю й вихованцями училища.

Училище діє як підтримку управління у справах молоді та спорту обласної держадміністрації.

— Наших й бути не може, — говорить начальник управління М. В. Адирос. — Адже це училище — запорука розв'язання спортивних проблем нашої області і на майбутнє.

Б. АРОВ.

Фото Б. РИБАКОВА.



Експрес-інформація

З'ЯВИЛАСЬ РЕАЛЬНА НАДІЯ

Про готовність відмовитися у суботу
нічної перерозв'язу у Жанаї повстанням
хорватські і мусульманські общини
Боснії і Герцеговини. Направдою
направдан самосторогошоше
розсудливі боснійські сербів
проголосують за прийняття
конституційного устрою,
запропонованого представниками ООН
та ЄС. Боснія і Герцеговина згідно з
цим планом розмежується на 10
провінцій. Територію і владу у них буде
розподілено між трьома етнічними
групами: хорватів і мусульман і від
номінійно оголошених республік.

Назважимо на це. Її у Боснії і
Герцеговині тиняють.

ЧЕРГОВА БЕЗВИХІДЬ

переговорів між Латвією і Росією щодо виведення російських військ з території цієї прибалтійської держави. Дату виведення російських військ з території Латвії не встановлено. Сторони також не дійшли згоди стосовно транспортних витрат і перебування російських військових кораблів у водах Латвії.

Переговори, як відомо, відійшли у літатору в Юрмалі. Латвія вважала, що виведення військ Росії до вересня цього року. Російська сторона зі свого боку зацікавлена зробити це якнайшвидше.

МАБУТЬ УЖЕ ВТОМИЛИСЯ

«Ми бажавмо встановити неінструментні відносини з новою імперією шляхом адміністрації Президентів Б. Калітона», — заявили глави іранського урядументу С. Салемі та Калітон висловив сподівання, що Б. Калітон займе позицію, ядлімну ві позиції попередньої адміністрації, яка розв'язала загрози проти незалежності митробного іранського народу.

Тим часом з Багдаду до Іраку вирушили 70 інспекторів ООН. Вони продовжуватимуть тм роботу з вивчення зброї масового знищення.

СЕРІОЗНІ ЗАЯВКИ ТЕГЕРАНА

У сярбі створити ракету, яна могла б досягнуць тэрытор'і Ізраілю, занеўважыла аманіт Тэгаран Ізраільскага навініцтва. А за данымі німедзкага рэзідэнта, Іран а ярыянае разробку валодзіт ітэміной бамбі. У ц'ому за'взку не аякночана, ці ід разрахову на даямогу фізіка-ядернік і мошнішчанага СССР. і нібо і да нятрына і нік ужа плінаісэ контраві.

НОВІ ПРИЗНАЧЕННЯ

Кандидатури трьох членів кабінету
Президента США Б. Клінтона ухва-
ляє спільно Конгрес США. У. Крістофер
як і раніше дерекс-критерієм, Л. Еспіно
— міністром оборони, а міністром
фінансів став Л. Бентсен.

Процедура обговорення свитом
кандидатур інших членів нової
адміністрації триває.

РЯД НАСЕЛЕНИХ ПУНКТИВ

у Північному Кавказі зайняли
всерьйозні збройні сили. Про це
повідомило Міністерство оборони
Азербайджану. Під час боїв було
підбито два танки, одна БМП, а також
ляжне артилерійське гармата
вірменської сторони. Бої також тривали
у Агдамському районі, де
всерьйозні кавказька армія
взяла під свій контроль одиниць
стратегічних висот.

За повідомленнями наших власних кореспондентів та зарубіжних інформагентств.

У дипломатичних колах

ВІДРАЗУ –
ЗА СПРАВУ

Результатом своєї роботи поспільство України в Чеській Республіці. Протягом останнього часу українські дипломати взяли участь у численних заходах, які відбувалися у Празі: Зокрема, виступили на конференції «Україна: шляхи до Європи», організованій Радом Лубківських виступив на відкритті вистави, присвяченої 120-ю роковинам від народження Богдана Лепкого – однієї з найкращих постатей української літератури. Писемний лист, який написав на прохання чеського посла в Києві, який зазначив створення Українського культурного центру в Празі. До експозиції передано «копія архівних документів та виставки відомого письменника».

Копія – писемним листом, даним дипломатичному корпусу в чеській столиці в передачу йому пам'ятку мабуть від греко-католицької церкви чи церкви православних до Львова і інших охр.

Делегати українського дипломатичного представництва в Празі брали участь у роботі конференції «Майбутня роль міжнародних організацій у Центральній та Східній Європі», яка про-

Панорама

БІЛЬШОВИКИ ПІД ЗЕЛЕНИМ ЗНАМЕНОМ

Те, що відбувається в Таджикистані, уже сталося одного разу в 1917 році: на авансцені історії вийшов матрос Келезнік. Щоправда, цього разу він надів чалму, а до рух узимав зелений прапор ісламу. Іє змінявся він у головному — відданості більшовицьким методам боротьби, у прагненні загнати у «світле майбутнє» весь народ, навіть якщо для цього доведеться застосувати шауєр або автомат.

Яку частину населення становили напередодні жовтневого перевороту ті, хто заручувався себе до авангарду робітничого класу, до творців революції? Мізерну. Приблизно те ж саме і в Таджикистані: не більш як десять-п'ятнадцять процентів мешканців 5-мільйонної республіки були готові йти за ними, хто проголосив своєю метою створення тут ісламської держави. Решту намагалися змусити прийняти цю ідею незалежно від їхньої волі. Як і на початку століття, промені тих же самих зірок падали на цей світ, і в Таджикистані, і в Україні. Але жінки жодколи не пропонує найбуття потонути напливний крові.

ПОДІЛЯ І ВЛАДАРЮЮ

Протистояння апроламіських сил та прибічників світового владде, на мій погляд, головною ділянкою таджикському конфлікті. Головною, але не єдиною. Його корінь сягає в далекі мінуде, коли все той же матрос Ніксонзаводив в Таджикистані свої проводив після революції Азії. Це було дуже рахуючись з кордонами розселення народів, він віддавав землі, населені переважно узбеками, Таджикистані, а споконвічні центри таджикської культури (на приміром - Самарканд чи Бухару) — суцільному Узбекистану. З пливу моменту, коли виступили сили розпаду, в Таджикистані виникло вітчизняне, хотіли відняти на користь іншого народу.

Навіть після початку перебудови комуністичні керівники через свою жорсткість підпорядкованість Москві погано справлялись з родючими багачами-заступниками нації. На ділі в народі покладалися на нові сили — Ісламську партію та народний рух «Растохез». Показово, що коли Мінкола Травкін запропонував створити всеосвітню демократичну партію (справа була ще до розпаду Союзу), лідер таджицької Демпартії Шодмон Юсуф відкинув цю ідею, заявивши, що для нього доволить щасті націоналізм.

До зростання напруженості в суспільстві, яка вилася у кміцевому підсумку в збройний конфлікт, вело й багато інших причин: суперництво місцевих кланів за владу, сутички між окремими політичними, чвари на побутовому рівні між мешкан-

ціям різних регіонів і навіть боротьба груп рекеткрів з сфери впливу (жителей Кулябської області, котрі традиційно займалися репетом у Душанбе, витіснила, наприклад, памирі, що, звичайно, породило проблеми їхніх стосунків).

якщо у них склалися історичні звички, що вихили з Ленінградської, найрозвинутішої економічної, найбільш заможної області займали ключові пости в державній управлінській системі. Їм спливали в частині «Ленінград правив». Куля, представникам котрого дивувалися важливі місця у виконавчих органах влади, «виносував» Північний Бадашпан (Памір), відомий своїми співачками й танцюристками, «співав». А Кургані там же «орав», забезпечуючи значну частину виробництва зерна республіки бавовни. Водичас у районі центрального Таджикистану, в Гармському повіті, Південнотатарському, Коконському та Кофранському — останній титулювали Коран.

ПІВМІСЯЦЬ МИЛІШНЯ ОД ЗІРКИ

Такий стан речей міг з'явитися досить довго, якщо не московський путч і розпад Союзу. Кращого «дарунка» для ісламських диктаторів не можна було придумати: рунами Борис Ельцина було усунуто ко-

Вийшовши з підпілля після 15-річного там перебування, Ісламська партія вродження та її союзники: пропонували співвітчизникам звернути свої погляди на Тегеран як зразок для наслідування.



ходив в хатку Шпіржин. На цьому хібаки Р. Лубківський виголоסקа премоу, в якій ознамча лозікці Україні щодо литві бжатиі в шиталіоскідіному європайському регіоні.

НА ЗНІМКУ: від час зустрічі посла України Р. Лубицького з директором Штіржмиського центру Інституту яробним бахляки Сіла — Заїд В. Гуданом.

слідвання. Багато хто, сто- **Зустрічі**

**Орієнтир
знайдено**

Однією з найважливіших подій у житті республіки стали члени переговорів

Примітки змін постоєво почали утверджуватися в житті республіки. Вранці кави не пили, а їли. Замість записки заклади мусіли давати до молитви. Матові віршочки заповнювали не тільки віршиками, а й історіями. Звичай, наприклад, що раніше не носили хустки, терміново записували книги свої голуби, а чоловіки вранці їли кашу. У деярті Дунаїве магазин комсомольсько-молодіжної літератури не переоборудовали в клуб, а вранці їли кашу, а на ті його стіни, де поміся красувалися Володарівські портрети, висіли портрети Івана Хомеїни.

ЯК УСЕ ПОЧИНАЛОСЬ

Нагадаю коротко, як розвивалася ситуація в Таджикистані. Незабаром після серпневих подій у Москві ісламська опозиція збирає мітинги у центрі таджицької столиці, вимагаючи розпуску прокомуністичного парламенту. Парламент не дає ніяких поступок. Учасники мітингу вбивають пам'ятник Леніну. В місті вводять надзвичайний стан.

Щоб розв'язати обстановку, Москва направила в Східну Європу «ударну команду» в складі двох міністрів. С. Бабелю та санітар-економіку м.єра Анатолія Собчана. Останній переконує з трибуни мітингу, що це не «каспійське державня», а воєдино окремих її елементів могло б піти на користь. Як повідомляв міський голова, після цього Собчак після однієї з таких зустрічей, «Анатолеві Собчану, відомому своїм красномовством, вдалося налагодити зв'язки з робітничим об'єднанням «Ходженталас». Полтаву, однак, не слід звинувачувати в неспроможності. Сторонній зору мешканців Санкт-Петербурга — у місто на Неві відчайдушні організатори зустрічі відправили з великою кількістю грошей, щоб укласти угоди.

Душанбе.
(Закінчення буде).

Попді в Україні, зустріч нашім палким патріотичним сподвижникам, не потрапили до розряду найбільш сенсаційних звітів: про нас мало знають і рідко розповсюджують в зарубіжних засобах масової інформації. Ми ще раз переконувалися в цьому, а ті ж не Аргентині. Але, з'ясується, а ті недавні часи, які ми тепер депікативно казнаємо застосувати, одна подія мала сила майже як видання планети загоріти про Україну. Журналісти повідомили, що міжнародний судний процес «Голод 1933 року в Україні». Цей маленький «Нюрнберґ» був проведений з ініціативи Міжнародного суду в Гаазі, який вивчає і вносить на розгляд дії, що кваліфікуються як злочини проти людяності і проти людства. Світ і цивілізовані, і напівоцивілізовані, здригнувся від повідомлення про заворушення судом факти голодомору і лише Радянський Союз відгукнувся протестом проти проведення такого процесу і висвітлення історії в засобах масової інформації «забуртрян».

На превеликий жаль, нас не було серед «прогоспостановників» історичної правди і сталі комуністичної партії. У перших уст про подію десятирічної давності. Аргентинський адвокат Іванка Тірра змий познавом нас з тодішню федеральною судовою Аргентини паном Рікардо Лесене. Він наголошує, що найважливіші правничі саїти. Саме до нього звернулися з проханням голо-

III. ВІДЛУННЯ ТРАГЕДІЇ

увати на міжнародному процесі, який розглядає «подвиги» більшовицької під час будівництва соціалізму в Україні.

Заглиблюючись у вивчення документів, Рікардо Лесене відмовився від плати за участь у процесі (робота тривала три з половиною роки).

Данамих, що ми — українські журналісти, пан Лесене не вважав нас у Паладі правосуддя, а казав, що аргентинська Феміда зберігає свої терези.

Отже, ми в Латинській Америці відправили Україну набагато раніше, ніж інші суди по комуністично?

— Належ, дуже сумні факти. Належ, в основі такої обізнаності з шахом країною. Так, це до розпаду Радянського Союзу в добре знала, що майже в центрі цивілізованої Європи знаходиться Україна, земля, на якій вчимоно один з найстрашніших злочинів в історії людства. У процесі брали участь сім юристів, кілька з них українці за пошкодженнями. Вивчили документи, поклали в пресі, які «прогнали» валилися в тридцятих роках на Заході. Дуже важливі записки, дуже важливі журналістські доповіді, які в рекомі доками. Розпитували свідків... Снажу нам чес-

Аргентинський блоинот

но: я намагався триматися в суддівському незворушенні, але це був єдиний процес у моєму житті, коли я виступав стосовно своєї людської емоції, обурення жалючим злочинном.

— Пале Лесене, який у нас таким бажав виступати про ті трагічні події в історії України, називаються імена тодішніх комуністичних вождів, які винувували власний народ. Хто, на вашу думку, конкретний винуватець голодомору? Кому на мислився вирок?

— Справу не в кількох конкретних прівнихх. Після майже чотирирічної роботи ми дійшли висновку: винуватці комуністична система. Вона принесла скончюно щедрий на хліб України пули животини неволі, мінери села канібалом... Злочинний системі я адресується вирок. До того, він розгинувся на великий том — 200 сторінок. Вирок цей перекладом багатьма мовами, ми виваду ми надіслали його до ООН, яка відгукнулася на його УРСР, ми маємо самі. Я реагує Україна... Мені відомо, що вирок не є в секретом для вашої держави.

— Ви вже майже ніщо-ліття не розлучається із суду

діською катією, дуже багато років перебуває на аній східній суходолі ала. Велуча «колекція» злочинів зберував у вашій пам'яті. Який з них найбільше аразав вашу суддівську думку?

— Той, про який я щойно розповідав... Це злочини стоділі.

— Даруйте, пане Лесене, кілька запитань про кримінальну аргентинську похизування. Деякі країни Латинської Америки, Колумбія, Венесуела, спеціалісти вважають основними кримінальними злочинами на планеті. Аргентині не загрожує це якщо?

— Чому ні. Я до речі написав кілька книжок про нарізюно і боротьбу з ним. Досі були відомі факти злочинів, ані «бізнесменів» у перевезенні цигаретних решів через кордони. Але я вважав, справа не лише в транзиті. Наркотики мають збут і на аргентинському ринку. Попи іст, на жаль, не вдалося виявити «підліпників».

— Корупція, як відомо з численних прикладів, часто зачіпає найвищі ешелони суду. Навіть верховному судді не завжди відомі в такий раз розслідування кримінальній ад «і». Чи транслують

ван злітнохується з такою «хворобою» висоподобляється осіб? Що ви могли відповісти в цій ситуації, чи був би так зверту?

— Я зрозумів вас. Ні, мені поспішало: за якого судини в цьому кріслі найближчій ешелоні люди поводилися пристойно. Наму вам цілком відверто, не «патристично». З найближчих все гарно, а от ніжні інколи «хворіють». Свійкий приклад. Мені стали відомі факти злочинних службовців, ми обов'язали окремих працівників федерального суду. Розслідування почалося негайно. Інші всі винні перебувають за ґратами, що до тиску... За час мого перебування ніхто з парламентаріїв чи уряду навіть не звертався з проханням «бути по-благим».

І взагалі, що бунт правосуддя, це завжди треба запам'ятати найголовніше правило: Конституція має бути священиком для кожного громадянина держави. Подвійні засади, це жор. Конституція Аргентини у скляній шафі, навпроти мого робочого столу. Це не для прикраси інтер'єру. Я завжди пам'ятаю: той, хто змахується на неї, якої не дістане від мене по-мисливши під час розгляду вирок. Інколи і ніхто.

— Дякую за розмову. Катерина КІНДРАС, Людмила КОХАНЕНКО, Валентина ЛАВУНІНСЬКА, спеціальні кореспонденти «Голосу України». Буенос-Айрес.

Борги і активи

КОЛІДІРНИСТЬ ШКОДИТЬ

Нас завжди вчили, що солідарність — це велика цінність (адже, як правило, акціонери платили «класові солідарність трудящих»). Отже, коли вперше пролунала теза про солідарну анулату боргів колишнього СРСР, яку мають здійснювати суверенні між держави — члени СНД, багато хто не вбачав тут нічого негативного. Можливо, вважали, що це жартує друзів почуття один до одного: ось і борги платять разом.

Насправді ж практика солідарної виплати зовнішнього боргу нагадує «подвійну граю». Оскільки означає, що коли не платити ті, то платити тій партнер, але не за «класові» оці, а перебарюючи на себе частину такої відповідальності. На шкідливості «солідарної» відповідалості такою роду наголосив під час прес-конференції в рідній віце-прем'єр уряд України І. Юковський. Відкинувши цю позицію вирішено в Москві, Україна сама обслуговує свою частку боргів колишнього СРСР у рамках 16,37 відсотка їх загальної обсягу.

Завдаючи б, на валютно-фінансовому фронті загубили тиця і з'ясувалося На жаль, торгівля між державами існує існує дві форми. Перший з них, який утворився в 1 січня 1991 року, Україна внімає зовнішній борг сплатити. Але справа у тім, що вже після цієї дати Москва набрала ще кілька десятків мільярдів доларів («платістелі» керівництвом СРСР тоді іздано по закордон, випрошуючи кредити) іт до України значною мірою «не ділилися». Отже, чи повинні ми платити чужі борги? Тому створено «комісії фактиві», які мають розбиратися у ситуації.

СРСР залишив по собі не тільки борги, а й активи: фінансові, промислові, сільськогосподарські банках, асції, інші паєники, борги внаслідок бажу інших держав (лише колишній «середній» банків і так звані країни, що розвивалися, заборували СРСР 150

мільярдів доларів), нерухомість за кордоном (будинки, земельні ділянки), інвестиції (на відміну від кредитів). Єврити до виробництва сучасного наукачу в Болгарії і, нарешті, значну кількість золотих, коштовних каміння, ювелірних виробів.

Все не теж треба ділити. Причому з того ж розрахунку, що й борги — 16,37 відсотка. Справа непростіша, ніж здається.

На запитання кореспондента «Голосу України», яка ситуація склалася з розподілом будівель підприємств СРСР за кордоном, І. Юковський відповів досить докладно. Згідно з планами України, займаючи територію підлягає викрити промислову площу, зайнята дипломатичними та торговельними підприємствами колишнього СРСР за кордоном, дорівнює 833 гектарам землі і 1 мільйону 130 тисячам квадратних метрів будівель, то згідно з принципом «16,37 відсотка» ми претендуємо на 100 гектарів і 200 тисяч квадратних метрів відповіди. Для того, щоб вирішити проблему з посередствами України, зазначив І. Юковський, потрібно 300 мільярдів доларів. Тобто ми могли б просто купити ці активи на потрібні будівлі. Але переважна практика розподілу боргів і активів над «солідарною відповідальністю» саме цього і полягає в тому, що наші уряди ущемлюються права України.

Володимир САВЦОВ.



Фотофакт

Чи то через творчі анімізації наї в зарубіжній літературі класичні, чи то через маліні сирити з кримінальними хронік (її мініміальній українській зоря), а омонілі анімістичні всі есоціюноні, всі є замедбаними будинками, тамтіним постетим, розбіжницькими нагада ми й жалючим злочинним.

Слово, з тієї місцем, куді кривше не потинтисає навіть уявно. Це немисне спостетим, ще декілька десятиліть тому

СТОЛИЧНІ ОКОЛИЦІ

було теж законом для мешканців столиці Савульської Армії Ер-Ріада. Але нова пошівна ерріація ані не знайома з ними.

На змислі: маленькій затинчий оазис не омонілі ані ірської столиці може бут

прикордон того, як змінюється за останні 15-20 років аса держава. Зміни ці — відображення соціально-економічних метаморфоз, що відбулися в країні. На жаль, у розвитку нашої держави не відставали бурі. На місці невинуваченого нольсь селівця в пустелі виростає столиця держави, яка має а саїті іменний економічний аліна.

Фото ІТАР — ТАРС.

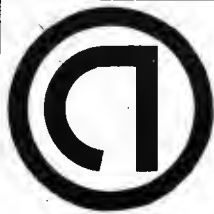
Справа кримінальна

ОПІУМНІ ПРИСТРАСТІ

У правоохоронних органах Іраністану, котрі вважали і без того надійно захищені з наркотичною, що найбавше сил, виявлено нова пошівна. До розслідування похизування транзитом через Таджикистан афганський опіуміант Того «уночі» не було протягом останніх 20 років. Ця анімація іночі в кримінальній досвіді на пошівників. Спеціалісти прогнозують найбав

мичним часом справлений бум завою ірнотного наркотичного злату і республіки, яка потім надокотить до інших держав Сходу. На жаль, у розвитку нашої держави не відставали бурі. На місці невинуваченого нольсь селівця в пустелі виростає столиця держави, яка має а саїті іменний економічний аліна.

Богдан ДЕННІСЕНКО. Шинек.



ЛВІВСЬКИЙ ІНСТРУМЕНТАЛЬНИЙ ЗАВОД

єдине на Україні підприємство, яке серійно виготовляє

ФРЕЗИ:

- черв'ячні мІ - м8
- циліндричні Ø50 - Ø125
- дискові мІ - м5,5
- черв'ячні під шевер мІ - м5,5
- черв'ячні для нарізання шліцевих валів і зубів зірочок
- дискові для обробки взуття



Наша адреса:

290064 м. Львів
вул. Замарстинівська, 170
тел. 52-30-49 директор
52-32-85 служба
маркетингу
52-34-64 збут
телетайп 23-44-60
"Різьба"



ТАКРАФ

Lauchhammer - Leipzig

Как деятельное во всем мире предприятие мы являемся Вашим компетентным партнером для

- ТРАНСПОРТНЫХ УСТАНОВОК ДЛЯ ШТУЧНЫХ ГРУЗОВ
- ТРАНСПОРТНЫХ УСТАНОВОК ДЛЯ СЫПУЧИХ ГРУЗОВ
- КАРЬЕРНЫХ УСТАНОВОК

Мы располагаем многолетним опытом в качестве генерального подрядчика для комплексных установок.

Мы концентрируем ответственность за весь объем поставок и проводимых работ в одних руках.

Наши представительства во всем мире обеспечивают контакты с нашими покупателями.

Пользуйтесь нашими услугами и убедитесь в потенциале фирмы ТАКРАФ. Теперь Вы можете обращаться прямо в наше Киевское бюро:

Представительство ТАКРАФ

Проспект Академика Паладина, 46

КИЕВ тел. 444-24-83.

Под знаком признанной на всем мировом рынке КОМПЕТЕНЦИИ фирмы ТАКРАФ мы предлагаем

- карьерные установки
- установки для перевалки, транспортировки, сортировки и дозировки насыпных грузов
- комплексное портовое оборудование
- исследования и проектирование
- проектирование
- инжиниринг и производственный менеджмент
- поставки
- ввод в эксплуатацию
- подготовку и обучение
- сервис установок
- капитальные ремонты и реконструкции

Фирма «Геката»: автовідповідачі, калькулятори, телефакси, шкіряні куртки, пуховики, жіночі пальта, спортивні костюми, взуття, білизна, джинси, чоловічі костюми. Оптова торгівля. Оплата у купонах.
Телефони у Києві: 274-39-98, 221-77-80, 221-77-84, 274-20-66.

Організація придбас за безготівковим розрахунком конвертовий валюту за допомогою. Довідки телефоном: 8-0412-37-15-07. Факс: 8-0412-22-84-38.



"Е.ЛІКС" - КИТО
СПЕЦІАЛІЗОВАНА СЛУЖБА
СЕРВІСУ КОПІЮВАЛЬНИХ МАШИН

CANON, SANYO, SHARP,
MITA, RICOH

Здійснюємо кваліфікований ремонт
запранку тонером і техобслуговування
копіювальних апаратів і телефаксів

ПРОПОНУЄМО:

копіювальні машини RICOH M100
мастероніт до RICOH M100
картриджі А30 до апаратів CANON
барабани селенові CANON HP 1215
картриджі до апаратів MITA CS10/20
прінтери HP Laser Jet 11P плюс
картридж-тонер до HP LJ 11P/111P
автобус ЛАЗ-695 (6/В) салон м'який

Наші телефони у Києві:
(044) 417-66-03, 417-64-07

СІМ СОРТІВ ІТАЛІЙСЬКИХ ВИН зі складу в Києві пропонує СП «САЛЮТА ЛТД».

Тел. (044) 228-01-38.

Реалізую високоякісного чер'яка каліфорнійського гібрида.
(044) 272-39-20.

Американська компанія закупить в Україні найрізноманітніші види сировини та матеріалів.

3 пропозиції звертатися: м. Київ (044) 431-38-19 від 7.00 до 9.00 та від 22.00 до 0 годин.



ПОВІДОМЛЕННЯ

Йосиф Р. Йокг — канадський еміграційний і комерційно-торговельний адвокат з адвокатської фірми GREEN & SPIEGEL приїжджає в Україну і буде у Львові: від 18 січня — 23 січня 1993 р. готель «Дністер» на вул. Матейка, 6, тел. 72-07-83;

у Києві: від 24 січня — 30 січня 1993 р. готель «Русь» на вул. Госпітальна, 4, тел. 220-42-55.

Йосиф Р. Йокг буде зустрічатися з особами, які зацікавлені еміграцією до Канади і порадами у комерційно-торговельних справах між Канадою і Україною.

Прощу телефонувати до Маріїки Павличко-Скорач:

Львів: готель «Дністер» — вул. Матейка, 6, тел. 72-07-83;

Київ: готель «Русь» — вул. Госпітальна, 4, тел. 220-42-55.

GREEN & SPIEGEL — це канадська підприємство і найбільша еміграційна фірма.

**ЮРИДИЧНИМ ОСОБАМ ПРОДАЄМО
БЕЗГОТІВКОВУ ВАЛЮТУ — ДОЛАРИ
США. СУМА — НЕ МЕНШ ЯК 50 ТИСЯЧ
ДОЛАРИВ.**

Гарантується оформлення операцій відповідно до чинного законодавства України.

НАШІ ТЕЛЕФОНИ: в Києві — [044]

440-04-31,

269-16-91.

в Москві — [095] 202-55-14,

148-36-18.

Організація реалізує:

труби електрозварні та суцільнотягнуті в асортименті;

дріт ВР-1.

Мінімальна партія — вагон. Можлива доставка великих партій.

Тел. (0562) 46-11-86, факс (0562) 46-11-45.

Україна, м. Дніпропетровськ, пл. Жовтєва, 1-А.



Торговий дом «Жизнь и деньги»

ПРИНИМАЕТ ЗАЯВКИ

на реализацию или приобретение необходимого Вам товара.
Мы работаем на 4-х рынках:

- товарно-сырьевом,
- недвижимости,
- кредитном,
- информационном.

Образцы Вашей продукции могут быть представлены на постоянно действующей выставке Торгового дома.

Перевозим товары из России на Украину.

При заключении сделок процент оплаты услуг Торгового дома наших клиентов устанавливается самим.

Звоните: 21-78-73, 21-97-35;
21-76-76, 21-24-25. факс: 21-82-66.

Мы ждем Вас: г. Харьков, 310050,
пр. Московский, 75.

Український кондитерський підприємств



Наші рішення — Вашим проблемами.
Тел.: [044] 212-48-45.
Факс: [044] 212-40-87.

Увага! Тільки у нас!

Цивільний кодекс України

ТА ІНШІ ЗАКОНОДАВЧІ АКТИ
Унікальне видання у ТВЕРДІЙ папірці із змінами і доповненнями за станом на 1 грудня 1992 року.

Ціна: 5 книг з друку наприкінці січня 1993 року.

Ціна одного примірника — 750 крб., включючи НДС і вартість поштової доставки у межах України.

ЦІНИ ДІЯСЬ ДО 15.02.1993 року.

Вн матимемо книги, якщо перекажемо її вартість підприємству «Фінікс» на р/р 468009/700161139 у Миколаївському філіалі АБ «Інко», МФО 324063. У графі платіжного доручення «Призначення платежу» або у графі «Для списання» поштового переказу треба вказати адресу для надсилання книг.

Оптовим покупцям надаються знижки!

Телефони для довідок: (051) 37-59-56, 37-54-48.

ПОСПІКАЙТЕ! ТИРАЖ ОБМЕЖЕНИЙ!

Мале підприємство «Потенціал» (252113, пр. Перемоги, 59А) з 01. 01. 1993 року ліквідується.

Заяви з претензіями кредиторів терміном до 15 березня 1993 року приймає трест «Київськийелектромаш» (с/д) (252032, вул. Толстого, 55-А).

Трест «Київськийелектромаш» має можливість виконувати роботи автокраном КС-6471А вантажопідйомністю 40 тонн, довжина стріли до 46 метрів. Телефон: 220-86-94, 513-41-39.

Київська виробничо-комерційна фірма «ТВОРЧИСТЬ»

пропонує:

— програмно-технічні комплекси на базі ПЕОМ та IBM PC/AT, IBM PC/XT, IBM/PC/AT-386, принтери, сканери та інше периферійне обладнання;

— копіювально-розмножувальні апарати (КМА) різних форматів;

— телефони, радіотелефони, телефакси, автодіалісти, мікрокалькулятори, термопапір для FAX; — витратні матеріали до КМА фірм Canon, SHARP, MITA, SANYO;

— дискети, стрічки для принтерів, сітвові адаптери і комплектуючі до ПЕОМ;

— відеотехніку.

Із зразками товарів, що їх реалізує фірма, можна ознайомитися на постійно діючій виставці за адресою: вул. Мечникова, 3 (2 поверх).

Участь у роботі виставки можуть узяти заінтересовані організації та закордонні фірми, які мають аналогічні товари і бажають їх реалізувати. ФІРМА КУПУЄ ВКВ ТА ПРОДАЄ АВТОМОБІЛІ:

Opel Omega 2,3

Turbo Diesel модель CD Caravan, 1989 р. колір — чорний;

Opel Omega 2: benzine 1987 р. колір — блакитний металік.

Адреса для листування: 252015, м. Київ, а/с 15.

Телефон для контактів: 220-19-14, 224-12-04, з 10-1 до 18-1.

ХАРКІВСЬКИЙ ЗАВОД «КОНДИЦІОНЕР»

Усім, хто займається садівництвом, городництвом, індивідуальним забудовництвом і фермерами стануть у пригоді наші товари, що пропонуються до реалізації за доступними цінами:

— господарські блоки розміром 3,5×3 м (складаються з металевих панелей);

— гаражі 5,9×3,5 (складаються з металевих панелей);

— обприскувачі пневматичні місткістю 7 і 10 л;

— водогрійні колонки на твердому паливі;

— печі садові на твердому паливі;

— металеві каністри;

— плити однокошаркові і колосники для печей цегляної кладки;

— граблі;

— озоорозки для присадибних і садових ділянок (складаються з металевих панелей).

Умови відвантаження: залізничними вагонами, контейнерами, самовивезенням.

Додаткову інформацію можна одержати телефоном: (0572) 392-10-94 — управління маркетингу.

Наші реквізити:

Погода адреса: 310044, м. Харків, Московський проспект, 267.

Телеграфна адреса: Харків «Каліма».

Телетайп: 125168 «Каліма».

